



# A1

INTERNET ALARM HUB

## Quick Start Guide

EN

DE

ES

FR

IT

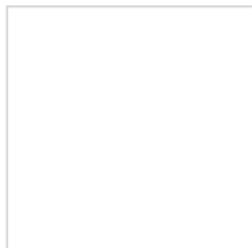
PT

RU

ET

LV

LT



# Подключение устройства

## Шаг 1

### Подготовка

**i** Удостоверьтесь в соблюдении приведенных ниже требований в отношении окружающей среды и электропитания:

- Напряжение питания: 5 В пост. тока (Micro USB)
- Рабочая температура: от -10 до +55 °C
- Влажность в рабочем режиме: 10–90 % (без конденсации)

### 1 Запуск блока А1

Соедините блок А1 и адаптер питания с помощью USB-кабеля для передачи данных, а затем подключите адаптер питания к розетке электросети. В начале запуска А1 загорается белый индикатор. По завершению периода запуска включается красный индикатор.

RU



### 2 Установка приложения EZVIZ



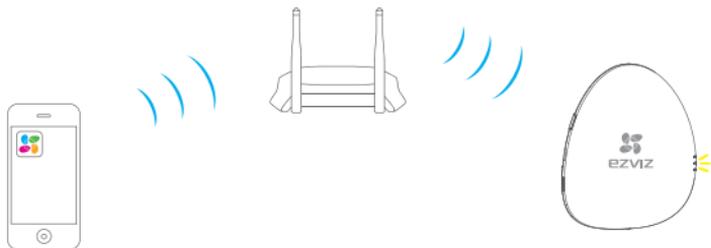
- Подключите мобильный телефон к сети Wi-Fi.
- Загрузите и установите приложение EZVIZ. Приложение можно найти, выполнив поиск по слову «EZVIZ», в App Store (версия для iOS) или в Google Play™ (версия для Android).
- Запустите приложение и зарегистрируйте новый аккаунт пользователя EZVIZ, следуя инструкциям мастера запуска.

## Шаг 2

### Процедура быстрой настройки

#### 1 Добавление блока A1

- Подключите мобильный телефон к сети Wi-Fi.
- Войдите в приложение EZVIZ и отсканируйте QR-код на блоке A1, чтобы добавить этот блок к вашему аккаунту EZVIZ.
- Следуйте инструкциям на экране, чтобы задать параметры подключения блока A1 к сети Wi-Fi, такие как SSID (имя сети Wi-Fi) и пароль.



- i** Убедитесь, что мобильный телефон подключен к сети Wi-Fi, а блок A1 еще не связан ни с одной сетью Wi-Fi. В противном случае подключение не будет выполнено.
- Расстояние между блоком A1 и мобильным телефоном не должно превышать 50 см.

#### 2 Завершение настройки

Когда блок A1 подключится к сети Wi-Fi (маршрутизатора), индикатор LINK (ПОДКЛЮЧЕНИЕ) начнет мигать желтым цветом.

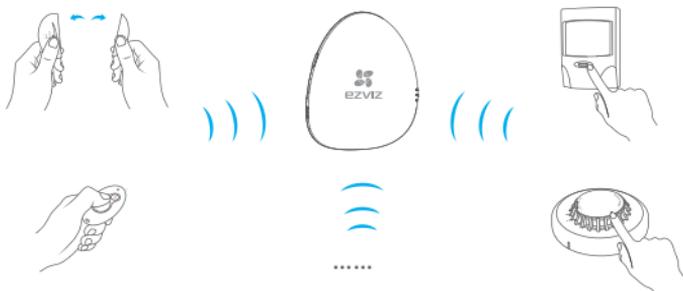
- i** Если требуется включить функцию обновления параметров Wi-Fi, нажмите и удерживайте кнопку Setting (Настройка). Это необходимо, например, когда процедура подключения блока A1 к сети Wi-Fi (маршрутизатора) завершилась сбоем и требуется повторить ее или когда вы хотите изменить конфигурацию Wi-Fi (подключить блок A1 к другой сети Wi-Fi).

## Шаг 3

### Подключение датчиков

**1** Включение режима Adding Detectors Mode (Режим добавления датчиков)  
Кратковременно нажмите кнопку Setting (Настройка). Голосовое сообщение должно подтвердить запуск режима добавления датчиков. В режиме добавления датчиков желтый и красный индикаторы мигают с частотой два раза в секунду.

**2** Подключение датчиков  
Поднесите датчик к блоку А1 (расстояние должно быть не более 50 см) и вручную активируйте сигнал тревоги. Голосовое сообщение, в котором указывается тип устройства и серийный номер, подтверждает, что соответствующий датчик подключен (допускается подключение до 32 датчиков).



**3** Выключение режима Adding Detectors Mode (Режим добавления датчиков)  
Когда все датчики будут подключены, кратковременно нажмите кнопку Setting (Настройка), чтобы выключить режим добавления датчиков.

- Режим добавления датчиков выключается автоматически при отсутствии действий пользователя в течение 3 минут.
- Максимальное эффективное расстояние между датчиками и блоком А1 составляет 100 м (при отсутствии преград).

## Приложение

### Содержимое упаковочной коробки



Блок A1, 1 шт.



Пульт дистанционного управления, 1 шт.



USB-кабель для передачи данных, 1 шт.



Краткое руководство пользователя, 1 шт.



Адаптер питания, 1 шт.

### Функциональные возможности



Незаменимое устройство для охраны дома  
Возможность подключения различных беспроводных датчиков обеспечивает комплексную защиту вашего дома.



Использование инновационной технологии связи  
Удобное развертывание охранной системы с беспроводными датчиками.



Удобная конфигурация сети  
Подключение к сети Wi-Fi нажатием одной кнопки (сети Wi-Fi 5Гц не поддерживаются).



Служба облака EZVIZ P2P  
Получение сигналов тревоги и дистанционное управление на мобильном телефоне и ПК.

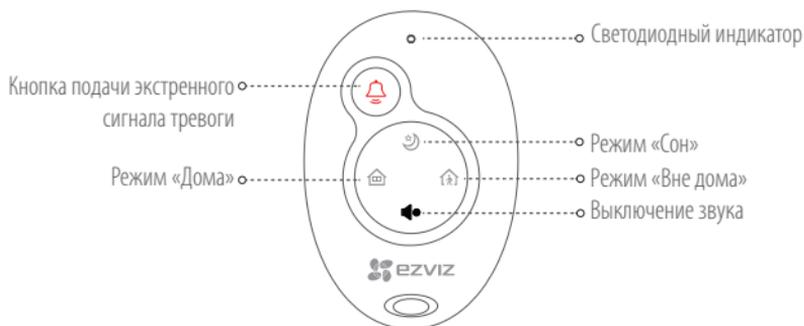
## Основные компоненты блока А1



RU

Наименование	Описание
Вход питания	Электропитание устройства (через USB-порт).
Индикатор ALARM (СИГНАЛ ТРЕВОГИ)	Горит красным: блок А1 находится в нормальном состоянии. Мигает красным: указывает, что подается сигнал тревоги.
Индикатор LINK (ПОДКЛЮЧЕНИЕ)	Мигает желтым: установлено подключение к сети Wi-Fi. Не горит: подключение к сети Wi-Fi отсутствует.
Индикатор READY (ГОТОВНОСТЬ)	Горит белым: блок А1 запитан (через USB-порт).
Монтажное отверстие	Отверстие для установки устройства на вертикальной поверхности.
Кнопка RESET (СБРОС)	Подключите устройство к источнику питания (через USB-порт). Нажмите и удерживайте с помощью иглы кнопку RESET (СБРОС). Когда 3 индикатора мигнут одновременно один раз, отпустите кнопку. Устройство перезагрузится и все настройки вернуться к заводским значениям, за исключением тех, которые относятся к подключенным датчикам и к пульту дистанционного управления.

## Основные компоненты пульта дистанционного управления



Наименование	Описание
--------------	----------

Светодиодный индикатор	Этот индикатор мигает при нажатии любой кнопки.
------------------------	---



Удерживайте эту кнопку нажатой 2 секунды для отправки экстренного сигнала тревоги в систему EZVIZ.



Если кто-то находится дома или вы собираетесь попасть в дом, необходимо отключить систему сигнализации. Нажмите эту кнопку, чтобы активировать режим «Дом».



Когда вы находитесь дома, но хотите чувствовать себя в безопасности, поставьте на охрану только периметр дома (двери и окна). Режим «Сон» можно использовать как в течение дня, так и в ночное время. Нажмите эту кнопку, чтобы активировать режим «Сон».



Если никто не остается дома, необходимо активировать систему сигнализации, чтобы защитить дом от злоумышленников. Для этого предназначен режим «Вне дома». Нажмите эту кнопку, чтобы активировать режим «Вне дома».



Нажмите эту кнопку, чтобы отключить голосовые сообщения.



- Пульт дистанционного управления в комплекте поставки сопряжен с блоком А1 по умолчанию. Если пульт ДУ не работает должным образом или у вас есть новый пульт, см. шаг 3 в руководстве по эксплуатации, чтобы подключить другой пульт ДУ к блоку А1.
- Описанный выше режим постановки на охрану включен в настройках по умолчанию. Вы можете изменять состояния датчиков в каждом режиме охраны и переключать эти режимы в приложении EZVIZ.

## Устранение неисправностей

- В:** При добавлении блока А1 с помощью приложения EZVIZ появляется сообщение The device is offline (Устройство не подключено к сети) или The device is not registered (Устройство не зарегистрировано).
- О:**
1. Убедитесь, что блок А1 подключен к сети Wi-Fi и функционирует нормально.
  2. Проверьте, мигает ли желтый индикатор. Если нет, перезагрузите блок А1 и снова подключите его к сети Wi-Fi.
- В:** Мобильный телефон не может принимать сигналы тревоги, когда блок А1 находится в сетевом режиме и срабатывает сигнализация.
- О:**
1. Убедитесь в том, что приложение EZVIZ работает на мобильном телефоне.
  2. Для телефонов на базе Android убедитесь, что приложение работает в фоновом режиме, а для телефонов с системой iOS активируйте функцию передачи сообщений в меню Settings (Настройки) > Notification (Уведомления).
- В:** В приложении EZVIZ отображается, что датчик находится в автономном режиме.
- О:**
1. Убедитесь, что сеть Wi-Fi, к которой подключен блок А1, работает в нормальном режиме.
  2. Удостоверьтесь, что расстояние между датчиками и блоком А1 не превышает 100 м, а преграды для распространения сигналов отсутствуют.
  3. Убедитесь, что батарея датчика не разряжена.
- В:** Датчик подает сигналы тревоги и блок А1 работает нормально, но отсутствуют голосовые сообщения.
- О:**
1. Удостоверьтесь, что расстояние между датчиком и блоком А1 не превышает 100 м, а преграды для распространения сигналов отсутствуют.
  2. Выберите оптимальное положение для установки блока А1. Рекомендуется установить блок А1 в центре дома.
  3. Убедитесь, что блок А1 не находится в режиме отключения звука.



EN

DE

ES

FR

IT

PT

RU

ET

LV

LT

# T1

## Quick Start Guide

UD02091B-B

# Работа с датчиком

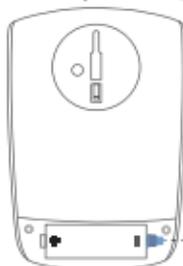
## Шаг 1. Установка батареи

1. Откройте крышку батарейного отсека датчика в направлении, указанном стрелкой на рисунке ниже.



RU

2. Извлеките из отсека изоляционную прокладку.



Изоляционная прокладка

3. Установите крышку на место.



Соблюдайте соответствующую полярность батареи.

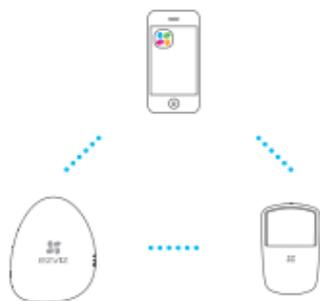
## Шаг 2. Подключение T1 к центру управления Умным домом A1

-  T1 необходимо использовать вместе с центром управления (например, A1; приобретается отдельно).
- **Вариант 1 (рекомендуется).** Подключение

с помощью приложения EZVIZ 

### 1. Установка приложения EZVIZ

- Подключите свой мобильный телефон к Wi-Fi.
- Загрузите и установите приложение EZVIZ. Приложение можно найти по запросу «EZVIZ» в App Store (версия для iOS) и Google Play™ (версия для Android).
- Запустите приложение и зарегистрируйте учетную запись пользователя EZVIZ.



RU

## 2. Подключение T1

Для подключения к центру управления выполните вход в приложение EZVIZ и просканируйте QR-код устройства.

- **Вариант 2.** Подключение с помощью центра управления Умным домом A1
  1. Активируйте «Режим добавления датчиков» вашего центра управления. За подробным описанием обратитесь к «Руководству по началу работы» вашего центра управления A1.
  2. Поднесите T1 к центру управления Умным домом (на расстояние не более 50 см) и нажмите кнопку на обратной

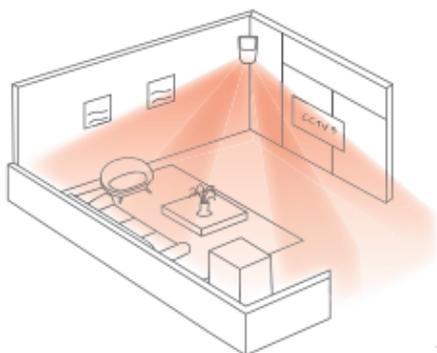
стороне T1, чтобы отправить запрос на добавление.



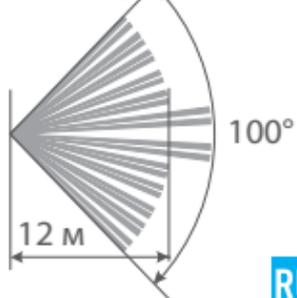
3. Центр управления Умным домом воспроизведет голосовое сообщение о типе устройства и его серийном номере. Это значит, что датчик T1 добавлен.

### Шаг 3. Монтаж T1

1. Выбор места для монтажа  
Датчик рекомендуется устанавливать в углу гостиной. Необходимая высота — от 1,8 до 2,5 м над уровнем пола.  
Диапазон обнаружения показан на двух рисунках справа.

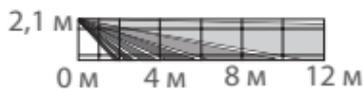


Вид сверху



RU

Вид сбоку



от 2,1 до 2,5 м

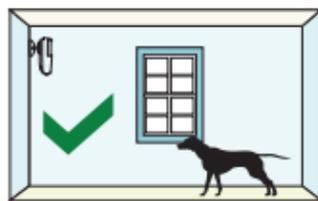
- Рекомендации по монтажу

Диапазон	Высота монтажа	Угол	
6 x 6 м	2,1 м	18°	X
8 x 8 м	2,1 м	13°	X
10 x 10 м	2,1 м	8°	X
12 x 12 м	2,1 м	0°	✓

- При наличии в доме домашних животных датчик необходимо устанавливать параллельно установочной поверхности с соблюдением следующих требований.



Высота монтажа датчика от 2,1 до 2,5 м над уровнем пола.



Вес животного менее 25 кг (55 фунтов).



Ложное срабатывание сигнализации возможно в случае запрыгивания животного на диван или холодильник.



Ложное срабатывание сигнализации возможно при наличии в доме нескольких животных.

RU

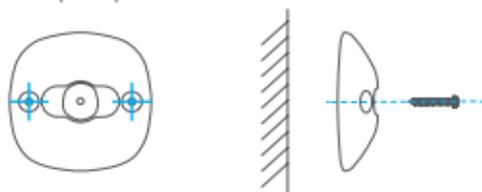
2. **Монтаж основания**  
Закрепите основание в выбранном положении с помощью клей-пены или винтов.
- i** Установочная поверхность должна быть ровной и чистой.
- Крепление с помощью клей-пены

- Нанесите клей-пену на заднюю часть основания.
- Прикрепите основание к установочной поверхности.



### Крепление с помощью винтов

- Просверлите два отверстия под винты в соответствии с отверстиями в основании.
- Совместите отверстия в основании с просверленными отверстиями.
- Вставьте винты в отверстия под винты, чтобы прикрепить основание к стене.



### 3. Монтаж датчика

- 1) Присоедините поворотный блок к основанию, вставив его в отверстие в основании.



# T6

## Quick Start Guide

EN

DE

ES

FR

IT

PT

RU

ET

LV

LT

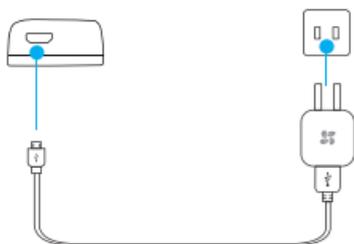
## Подключение устройства

### Шаг 1

#### Зарядка

Перед первым использованием датчика Т6 рекомендуется зарядить его батарею.

Подключите датчик Т6 к розетке электросети с помощью кабеля питания. Во время зарядки индикатор Т6 светится красным цветом. Когда батарея Т6 полностью зарядится, цвет индикатора изменится на синий.



- i** Заряда батареи хватает на срок до 3 месяцев. Когда батарея разрядится, в приложении EZVIZ появится сообщение о необходимой зарядке

### Шаг 2

#### Подключение к центру управления Умным домом

- i** центр Умного дома (например, A1) приобретается отдельно.

- **Вариант 1 (рекомендуемый)**

- 1 Снятие основания

Сдвиньте основание в направлении изображенной на нем стрелки, чтобы отсоединить его от датчика Т6. QR-код устройства находится на задней части датчика Т6.

- 2 Подключение датчика Т6 к центру Умного дома А1



- Загрузите и установите приложение EZVIZ. Приложение можно найти, выполнив поиск по слову «EZVIZ», в App Store (версия для iOS) или в Google Play™ (версия для Android).
- Запустите приложение и зарегистрируйте новый аккаунт пользователя EZVIZ, следуя инструкциям мастера запуска.
- Для подключения к центру управления А1 выполните вход в приложение EZVIZ и отсканируйте QR-код устройства.

RU

- **Вариант 2. Подключение с помощью центра Умного дома А1**

- Активируйте режим Adding Detectors Mode (Режим добавления датчиков) на интернет-концентраторе сигнализации.
- Поднесите датчик Т6 к центру управления А1 (расстояние должно быть не более 50 см) и нажмите кнопку на корпусе Т6. Синий индикатор должен мигнуть дважды, подтверждая отправку запроса на подключение.



- центр управления Умным домом должен сообщить с помощью голосовых подсказок тип устройства и его серийный номер, подтверждая таким образом, что датчик подключен.

### Шаг 3

#### Установка датчика

#### 1 Прикрепление наклейки из пеноматериала

Приклейте наклейку из пеноматериала к основанию датчика Т6.

Если требуется установить датчик Т6 на **металлическую дверь или окно**, используйте **наклейку толщиной 3 мм**.



Если требуется установить датчик Т6 на **другие двери или окна**, используйте **любую из прилагаемых наклеек**.

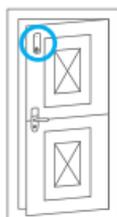


## 2 Установка датчика Т6

- Датчик Т6 можно установить на дверь или окно, как показано на рисунках ниже. Приклейте основание к выбранной установочной поверхности.



Окно



Дверь

RU

- Вставьте датчик Т6 в пазы основания и зафиксируйте его.

## 3 Регистрация закрытого состояния

Чтобы зарегистрировать закрытое состояние, плотно закройте дверь или окно, а затем нажмите и удерживайте 2 секунды кнопку датчика Т6. Индикатор должен мигать красным цветом 15 секунд, подтверждая, что данное состояние зарегистрировано.

- i** Если датчик снимается для перезарядки или устанавливается в другое место, необходимо снова зарегистрировать закрытое состояние

#### 4 Завершение установки

При открытии двери или окна индикатор датчика начинает мигать красным цветом, а на соответствующий аккаунт EZVIZ отправляется сигнал тревоги.

После закрытия двери или окна индикатор датчика начинает мигать синим цветом.

## Техническое обслуживание

Когда батарея разряжается, на аккаунт EZVIZ отправляется предупредительный сигнал, чтобы напомнить пользователю о необходимости зарядки батареи. Сдвиньте датчик Т6, чтобы снять его с основания для зарядки. После зарядки снова установите датчик на место.

# Приложение

## Комплектация



Датчик Т6, 1 шт.



Основание, 1 шт.  
(поставляется прикрепленным к  
задней части датчика Т6)



Наклейки из пеноматериала, 2 шт.  
(толщиной 1 и 3 мм)



Кабель питания, 1 шт.



Краткое руководство пользователя, 1 шт.

RU

## Основные компоненты



Кнопка

Светодиодный индикатор

Однократно мигает **синим цветом**: дверь или окно возвращается в закрытое состояние.

Однократно мигает **красным цветом**: дверь или окно находится в открытом положении.



Разъем для зарядки

Основание

## Технические характеристики

Зарядное напряжение	5 В
Емкость батареи	450 мАч / 1,66 Втч
Время работы от батареи	3 месяца
Рабочая температура	от -10 до +55 °С
Влажность при зарядке	0–40 %
Влажность в рабочем режиме	10–90 %
Угол срабатывания	> 3°
Потребляемая мощность	≤ 10 дБм



# K2

## Quick Start Guide

## Общие сведения о пульте K2



## Наименование Описание

Светодиодный индикатор      Этот индикатор мигает при нажатии любой кнопки.

- 

Нажмите и удерживайте эту кнопку 2 секунды для отправки экстренного сигнала тревоги.
- 

Нажмите эту кнопку, чтобы включить режим «Дома».
- 

Нажмите эту кнопку, чтобы включить режим «Сон».
- 

Нажмите эту кнопку, чтобы включить режим «Покидание дома».
- 

Нажмите эту кнопку, чтобы отключить голосовые сообщения.

- 
  - Пульт K2 должен использоваться совместно с интернет-концентратором сигнализации. Для получения подробных рабочих инструкций см. «Краткое руководство пользователя», прилагаемое к интернет-концентратору сигнализации.
  - Рабочая температура: от -10 до +55 °C (от -14 до +131 °F)
  - Влажность в рабочем режиме: 10–90 % (без конденсации)